

# PUILA IMVUILA

## Izimfuyo eziphilile = Ibhizinisi eliphilile



**NGOKWEJWAYELEKILE SITHOLA UKUTHI ABANINGI  
ABALIMI ABAKHQIZA UKUDLA OKUZINHLAMVU BAFUYA  
IZIMPAHLA FUTHI, NGOBA UKUHLANGANISA IZINTO  
EZAHLUKENE KWENZA UKUTHI INGOZI AYINGEKE IVELE  
KUZO ZONKE IZINDAWO KANYEKANYE NGONYAKA.  
LAWA MAHLELO AMABILI OKULIMA AYASIZANA FUTHI  
-ISIBONELO: LAPHO UMLIMI UQEDE UKUVUNA IZITSH-  
ALO (UMMBILA) ZAKHE, IZIMFUYO ZINGENA AMASIMINI  
ZIDLA LOKHO OKUSELE. NOMMBILA OVUNIWE UYASIZA  
FUTHI UKUFUYA IZIMPAHLA UKUZE ZINGONDINI KAKHULU  
EZINYANGENI ZASEBUSIKA.**

Kuzomsiza umlimi njalo ukubheka impilo yezimfuyo zakhe ngoba izimfuyo eziphilile zizolethainzuzu kule bhizinisi lakhe epulazini. Futhi, izimfuyo ezigulayo zidla isikhathi nezimali! Ekuqaleni, imfuyo ephilile ayingeke igule masinya futhi izosheshe isinde lapho igula. Abalimi bafanele babheke izimpahla njalo ukuze babone ukugula masinya futhi ukuthi bangenzani ukuzisiza. Abalimi abaningi abanolwazi bazobona masinya lapho izimfuyo

zigula. Izimfuyo eziphilile zidla kahle, zidla njalo. Zihamba sonke isikhathi ukufuna amanzi, ukudla nendawo yokulala – ngokwejwayelekile zihamba nomhlambi. Imfuyo ehlala iyodwa isikhathi eside ikhombisa ukuthi kukhona okonakele, idinga ukuqaphelwa. Imfuyo ephilile izozetshisa futhi izophefumula kalula. Isimo semfuyo sizobonakala kungathi iphumuza imisipha (ithambisa impatho) – akungeke kubekhona ukuxhuga, noma ukukhobia umhlane futhi isikhumba sayo sizokhanya ukukhombisa impilo enhle. Amehlo futhi akhombisa masinya ukugula, bheka ukuthi amehlo ayakhanya ahlanzekile. Amehlo namakhala akufanele abenamafinyila anukayo. Lokhu kuyizinto ezinye nje ezizokukhombisa ukuthi imfuyo iyagula.

Okunye okufanele ukukhumbule yilokhu: imfuyo eyodwa egulayo ingagulisa ezinye izimfuyo eziphilile. Ekugcineni ungathola ukuthi wonke umhlambi wezimpahla uyagula! Lapho isifo esithile sivela futhi, impahla ebegula ingaphinda iguliswe – noma kungathi isiqala ukuphila ngoba umzimba

*Incwadi yeGrain SA  
yabalimi abasakhulayo*

## FUNDA NOAPHAKATHI:

Bhala phansi wonke umsebenzi ovumelana

**4** > nalowo ohambelana nokwezimali

**6** > Ukuphatha izimfuyo zakho

**7** > Athini amagunya akho?



4



7



## Unkz Jane uthi...

**S**ekufike uJulayi, ngokwejwayelekile le nyanga Sayithandi ukugcina, inde kabi futhi kungathi ayingeke ilethele umlimi unzuko. Mhlawumbe usuqe-dile ukuvuna, kodwa awuqalanga ukuzilungisela uku-qala ngomsebenzi omusha wonyaka omusha. Lesi yisikhathi sokuqala ukuphumula phambi kokuqala ukusebenza futhi. Izsinsuku ezimfusha nobusuku obude buzokuni keza isikhathi sokulala nokuphu-mula ukuze uthole amandla okuqhube ka ngomse-benzi wonyaka omusha – njengezilwanyane ezilala ebusika bese ziqa ukuvuka ukuzilungisela ukuqala ukubamba intwasanhlobo.

Kukhona abanye abalimi abasavuna ummbila wabo. Bekungunya onzima – kwezinye izindawo imvula ifike emva kwestikhathi, abanigi abalimi be-bangakwazi ukutshala ngesikhathi esifanelekile, ba-qindezegile ukulinda ukutshala emva kwestikhathi. Abanye abalimi bathole imvula ekwanele futhi bavune imvuno enhle. Kodwa abanye abatholanga imvula, bahluphekile. Kufanele sikhumbule njalo ukuthi nabo abalimi bezomnotho ngesinye isikhathi abatholi umvuno omuhle – asilimi ngaphansi kophahla, sonke sibheka imvula ukuphilisa izitshalo zethu. Kufanele sizame ngawo onke amandla ethu bese kufanele sithembe ukuthi imvula izofika ngesikhathi esifanelekile futhi isithwathwa singafiki masinya silimaze izitshalo zethu.

Izintengiso zezimvuno bezinhle lo nyaka (uma sibheka iminyak edlule), abalimi abanye bathole in-zuko enhle. Sicela nikhumbole ukuphinda nifake imali niyibuyisele futhi kula mabhizinisi enu nibike enye enizoyisebenzia ngonyaka ozayo. Lapho kungenze ka khona, zama ukushintsha izinhlobo zezit-shalo emasimini enu, isibonelo: lapho utshale khona ummbila lo nyaka, zama ukutshala ubhekilanga, usoya, ubhontshi owomile, njalonjalo. Zama ukun-gatshali inhlobo inye yesitshalo ensimini inye njalo ngonyaka – uzothola ukuthi kuzokwandeka ukhula bese umvuno uzokwehla.

Kubaluleke kakhulu ukufuya izimfuyo zakho ebusika ukuze zingondi kakhulu. Utshani obomile abunamandla kakhulu, kufanele uzinikeze futhi isikhetho esinamandla. Cela usizo kubanye abalimi nalabo abathengisa izikhetho – kukhona abantu abanolwazi maqondana nalokhu abazokwazi uku-siza wena ukuphilisa izimfuyo zakho.

Ekugcineni, zama ukungagodli kakhulu!

## Izimfuyo eziphilile = Ibhizinisi eliphilile



wayo nohlelo Iwayoalusenamandla. Lapho izimfuyo zakho nalezo zomakhelwane zigula, uhlelo lokugula endaweni yakho kuzokwanda kubenzima ukwezilapha ziphinde ziphile kahle. Lokhu kuvama ukwenze ka uma kukhona umkhaza ongaphathwanga kahle nezibungu – kanjalo ke kunzima kubalimi abalima emhlabeni osetshenziswa ngumu-zu onke ukukhulisa umhlambi wezimfuyo eziphilile ngokuphumelela.

### Uhlelo Iwemfuyo oluvimba izifo (ukuholoyiwe)

Lolu hlelo kuyindlela yemvelo ukubheka ukuthi umzimba wethu usahlala uphili – phela nabantu banohlelo ohloloyiwe. Kungumsebenziwohleoluvimba izifonokusiza umzimba ukulwa nezifo ezifuna ukungenga emzimbeni ukuze zivike umzimba ugule. Amaseli amancane kakhulu azotholaka kuwo wonke umzimba wakho, kodwa lapho umzimba unciphselwa amandla ngenxa kwezifo ezingene kulezo zindawo ezithambile emzimbeni, uzongena engozini. Amaseli amancane azotholakuwo wonke umzimba, kodwa lapho indawo ethile ilimele, uzothola ukuthi amandla aleyo ndawo ayaphela. Lama seli angcolile aya kumaseli aphilile bese aya kulezo zindawo emzimbeni angasenawo amandla, lawo maseli avusa impi ngalezinto ezingena emzimbeni. Kungathi sekuvuke impi lapho amaseli aphilile aqala ukulwa nalezo ezifuna ukungena emzimbeni. Lapho amaseli aphilile avama ukuphumelela, inkomo izohlala iphile. Lapho amaseli ehluleka ukulwa na-lawa afuna ukungena, impahla izoqhube ka ukugula, izodinga umuthi. Into eyodwa ebalulekile emangalisayo futhi yilokhu: amaseli avimba izifo afunda masinya ukuthi ezinye izifo zinjani, njengalezo ezivama ukugulisa imfuyo njengalezo ezithwalwa umkhaza. Lokhu kuni keza imfuyo amandla ukulwa nalezo zifo. Kodwa kukhona ezinye izifo ezingafiki njalo bese uhlelo oluvimba izifo (amaseli) aluwaboni masinya.

Lokhu kuyisizathu zabalimi abafuya

izimfuyo bafanele baqaphele lapho bathega izimfuyo ezinsha. Isibonelo: izimfuyo ezizalwe futhi ezikhulelw endaweni engenazo izifo, zingafakwa endaweni lapho kukhona i-'Heartwater' noma i'Redwater', ngoba uhlelo lamaseli alungeke lubone lezi zifo, futhi alungeke luvuse impi ukuvikela imfuyo – bese imfuyo izogula, mhawumbe izokufa futhi, lokhu kusho ukuthi ulahle imali yakho! Njengoba uhlelo lamaseli Iwemfuyo lukwazi ukubona isifo esithile, akusho ukuthi lutzobona nezinye izifo. Abalimi basebenzisa ukugcaba (ukujova) okwenza ukuthi uhlelo Iwemfuyo lokuvimba isifo – imfuyo bese ijwayela lesi sifo. Umjovo (umuthi womgcabo) unawo amaseli agulisayo, kodwa awasenawo amandla kakhulu, awangeke abulale imfuyo. Uhlelo lamaseli lavimba izifo luthola amandla futhi lapho inkonyane incela kunina, kubalulekile ithole ubisi lukanina. 'Icolostrum' igcwele ngamaseli avimba izifo avela kunina.

### Ukudla okwanele kubalulekile futhi

Lapho imfuyo yakho ilambile sonke isikhathi, uhlelo lokulwa nezifo alukwazi ukusebenza kahle bese imfuyo izogula. Kubalulekile ukuthi umlimi afuye izimfuyo ngendlela efanelekile aqinise futhi ukuthi zithola ukudla okwanele nasebusika lapho utshani emadle-weni. Ama'prothiyin' akhethwayo abalulekile ebusika. Imfuyo ebhekwa kahle ekhuluphele izokwazi ukulwa nezifo ngohlelo Iwayo ku-phela! Khumbula futhi ukuthi imfuyo ethola ukudla okwanele ivama ukuzala masinya, inobisi oluningi futhi izokhula masinya.

Sizophinda sixoxe ngalokhu ngesinye isikhathi. Kanjalo kubalulekile ukuthi umlimi othile abheke zonke izimfuyo zakhe ngendlela efanelekile, lezo zimfuyo nazo zizosiza ukwenza ipulazi elithile indawo enhle yokhlala nokulima khona.

UJANE MCPHERSON, UMPHATHI  
WEPROGRAMU LEGRAIN  
SA LOKUTHUTHUKISA  
ABALIMI ABASAKHULAYO





# Ukugubha/ukuthokozisa ukukhula kwabalimi

**ENCWADINI YEPUЛА/IMVULA EDLULE BESIKHULUMA NGEPROGRAMU LOKUPHINDA UKUNGENISA IMALI. EMVA KOKUSAYINA IMVUMO PHAKATHI KWETHU NOMNYANGO WOKUTHUTHUKISA ABASEMAPHANDLENI NOKULUNGISIWE NGOKUSA NEGRAIN SA, KWASE KWALUNGISWA AMASU EMABHIZINISI ANIKEZWA KUBALIMI ABANGU-16 ABAKHETHIWE UKUTHOLA USIZO KULELO PHROGRAMU FUTHI BABESEBENZANA NEPHROGRAMU LEGRAIN SA LOKUTHUTHUKISA ABALIMI. NGOЛWESINE, 17 MEYI, LAPHO BEKWENZEKA 'GRAIN SA's NAMPO HARVEST DAY', KWAKUCHONA IDILI ELIKHULU, KWABIZWA ABALIMI ABALHANU BACELWA UKUTHI BASITSHELE SONKE UKUTHI LELO PHROGRAMU LIBASIZE KANJANI UKUZE BONA BAPHENDUKE BABE ABALIMI ABANGCONO.**

UJannie de Villiers (Usihlalo Esikhulu SeGrain SA) wathakazela bonke abamenyiwe wabonga futhi uStephen Modise (Unyangano Wokuthuthukisa Abasemaphandleni Nokulungisiwe Ngokusha), ngokusebenzisana ne-Grain SA. Wathi kuhlanganiswe amasu aqinile ukuthuthukisa abalimi futhi indlela eya phambili iyakhanya. Leli dili lenziwe ukugubha nokuthokozisa isikathi nomsebenzi ongenisiwe kule phrojekti labalimi.

Usihlalo seGrain SA, uLouw Steytler, washo wathi imiphumelo etholakale ngokusebenzisana kwenza ukuthi ajabule ukuba umuntu waseSouth Afrika. Wagcina wathi: 'Masiqhubeka ukwenza umsebenzi omuhle'.

UWilliam Matasane (waseSenekal), uJack Kokoma (waseBothaville), uMponeng Lentoro (waseBloemfontein), uMichael Ramoholi (waseTheunissen) noWillem Modukanele (waseWelkom) bonke babonge Umnyango Wokuthuthukisa abantu Abasemaphandleni naLokho Okulungisiwe Ngokusha neGrain SA – kakhulukazi uNkz Jane McPherson (Umphathi Wephrogramu leGrain SA Lokuthuthukisa Abalimi Abalimi Abasakhulayo). UKarabo Peele (usihlalo esisha esikhethiwe seMaize Trust) wahalalisa iGrain SA wathi kuyinhlangano eyodwa ekhiqizze abalimi abasha ngephrogramu labo lokuthuthukisa abalimi. Watshela abalimi ukuthi bafanele babuyisele imali kumabhizinisi abo bangayichithe nje ngokuthenga izinto zokuhlobisa kuphela.

Bekukhona mhlawumbe abantu abangu-180 kuleli dili eDonkerhoek Hall eNAMPO Park, eduze naseBothaville.

ULOUISE KUNZ, ITHIMU ELIHLELA IPULA IMVULA



Abakhulumi abahlukene baxoxa nalabo abamenyiwe kule dili.

# Bhala phansi wonke umsebenzi ovumelana nalowo ohambelana nokwezimali



**UKUPHATHA IZINDABA ZEZIMALI NGENDLELA EQONDILEYO UZODINGA IMININGWANE YOLWAZI OLUHAMBELANA NESIMO SENZUZO NOMA IZINDLEKO (UKUNGENA NOMA UKULAHLEKA KWEZIMALI) SEBHIZINISI LAKHO. IZINCWADI EZITHOLAKALE EKUQALENI KOMSEBENZI WOKUVUMELANA ZIFANELE ZIBHALWE PHANSI UZIBEKE UKUZE UZOKWAZI UKUHLANGANISA AMASTETIMENTE EZIMALI AQONDILE, AMAHLE AKHOMBISA IQINISO.**

Ngokubhalwa kwethu ngaphambilili besixoxa ngesinyathelo sokuqala sokuphatha izindaba zezimali. Leso sinyathelo sokuqala sithi kufanele sithole izincwadi ezitholakale ekuqaleni kwazo zonke izinyathelo zebhizinisi, bese kufanele uzifake amanombolo aqondile uwabhale phansi, uzifake efayilini lapho zizotholokala kalula. Lokho kusho ukuthi kungenzeka ukuthi kungadingeka ukuthi uzihlanganisele lezo zincwadi zokuqala wena ngokwakho.

Maxixo ngesinyathelo sesibili. Lapha kufanele urikhode (ubhale phansi) onke amadokhumente ayisisuko noma ngayiphi indlela. Kudingeka ukuthi lokhu kwenziwe ukuze kuzohlanganiswe amastetimende amathathu adingekayo ukuhlanganiswe ukuze uzokwazi ukuphatha izindaba zezimali ngendlela eqondile. Amastetimente amathathu ayalandela:

- **Iisitimenti** esikhombisa umphumelo ekugcineni – inzudo noma izindleko (okulahlekile) zebhizinisi lakho.
- Ngokwesibili: **i-balance sheet** elikhombisa isimo sebhizinisi lakho ngokwesibili, unezinto ezingakanani noma eziwelelwe ingozi (ezilahlekile). Ibhizinisi lakho lisengozini noma qha? Ibhizinisi lisesimeni esilondekile noma kungathii lisengozini? Unezikwenetu eziningi?
- Ngokwesithathu: isitetimende esikhombisa ukungena nokuphuma kwekheshi (**cash-flow**) okukhombisa ukuthi ukungena kwekheshi kungaphezulu kwekheshi eliphumayo. Ngokwejwalekile lokhu kuzokhombisa ukuthi uzoba nekhesi noma nini, njengasegcineni kwenyanga. Isiboniso: ukukhkhela amaholo, ukukhkhela izindleko zikagesi, ukukhkhela izimali njalo zokubulala izikwenetu ekugcineni kwenyanga.

Ukubhala phansi ngesandla konke okusemadokumentini avelayo (*source documents*). Noma ungasebenzisa ikhomphuyitha, noma ungasebenzisa

amaphrogramu kuleyo khomphuyitha. Kanjalo-ke ukubhala phansi kufanele kwenzeke njalonjalo, ngosuku nangosuku, ukuze kutholakale inhlanhla njalo ngokuphatha kahle izindaba zezimali zemali zebhizinisi lakho. Akulula ukwenza lokhu ngoba kudingeka ufunde uqequeshwe. Emva kwalokhu ukubhala phansi, kufanele kuhlanganiswe amastetimente ezimali. Ngokugcongo sizocela ukuthi lama sitetimente kufanele atholakale ekugcineni njalo ekugcineni kwenyanga.

Lapho ekuqaleni sixoxe ngokuhlonza amastetimente ezimali eziqondileyo maqondana nokuphatha izindaba zezimali zebhizinisi lakho. Lapho kukhona intelo elinganiselwe neholo kuzoba khona amasitetimente ahlukene afunekayo emva kokugcina konyaka azokhombisa izindaba zezimali futhi zingasetshenziswa ukuphatha izindaba zezimali ngendlela efanelekile.

Lapho ufisa ukuboleka imali, kuzodingeka unikeze amastetimente azosekela isicelo sakho. Lawo mastetimente azosiza futhi ukuphatha izindaba zezimali ngendlela efanelekile. Lawo mastetimente azohlanganiswa kuhpela lapho adingekile, hhayi njalo njalo.

Ngenxa ngokuphambambene kwezindaba zentelo (SARS) kuzoba ngcono ukucela abantu abanobungcweti ukubheka izindaba zakho zentelo. Lawa maprofeshinali anzokwazi futhi ukukusiza uma ufisa ukuboleka imali. Kodwa ukuhlanganisa ama stetimente ezimali afanele ahlanganiswe endlini yakho – noma wena ngokwakho noma omunye wasemndeni wakho noma umuntu ocelwe nguwe ukunikeza usizo.

Ukuze ukwazi ukuphatha kahle izindaba zezimali zebhizinisi lakho kudingeka imininingwane yezimali njalo ngosuku. Lapho ufisa ukuthenga ugandaganda, inkosi, izimbewu, noma ini, kufanele ukwazi ukuquhubeka masinya ngezindaba zezimali. Nginayo ikheshi ukukhkhela leyo nto noma kufanele ngicele ukuboleka? Kufanele ngime isikhashana? Ngizokwazi ukubhadala imali ebbolekiwe? Kuzothintana kanjani nenzudo noma izindleko zebhizinisi lami?

Qaphela ukuthi ukubhala phansi onke amadokumente kungaba inkinga – bheka lokhu okulandelayo. Umlayezo: Ekuqaleni kufanele kubhalwe phansi zonke izinzudo nezindleko. Ungaqala ukusebenzisa kutebuleni elifana na-loku okulandelayo.



Igama lebhizinisi: .....

Unyaka: 2012/2013

Izinzuze nezindleko zenyanga ..... 2012

#### Izinzuze

Usuku	Izinzuze zitholwe kubani	Ukuchasisa kwento ethengiswayo noma indawo lapho inzuzo ivela khona	Inombolo yedokumente	R.c		
Inzuzo yonke zenyanga = I						

#### Izindleko

Usuku	Izindleko ezikhokhi-we (Igama lebhizinisi)	Isichasiso sento ethengiwego	Inombolo yedokumente	R.c		
Zonke izindleko zenyanga = E						

Umphumela wenyanga: I - E (Lapho u - E ungapezu kwa-l umphumela ungu -) = A

Umphumela wonyaka kuze kufike enyangeni edlule = B

Umphumela wonyaka ekugcineni wale nyanga = A + B

Leli fomu lingagcwala kalula ngesandla noma ungasebenzisa iprogramu elibizwa ngokuthi "Excel" kuhompuitha. Ungashintsha ngokuthanda kwakho. Umphumela omuhle uzokukhombisa ukuthi isimo senzuso/sezindleko sinjani sebhizinisi lakho uma kuhlanganise konke.

Uma ufunu ukusuka lapho bese uyaqhube ka noma ngani – izinkomo ummbila, ukolo, izimvu. Kuleli fomu uzobhala phansi zonke izinzuze noma izindleko – izimbewu, umanyolo, ukudla kwezimfuyo, umuthi, nomuthi okubula laziokazane. Bese ungagcwala ifomu elinye elizokhombisa ezinye izinto njengedizili, ukulungisa imishini, ugesi, amaholo, okwaziwa ngokuthi izinzuze nezindleko eziphezulu. Umphumela walokhu konke lapho kuhlanganiswa kuzokhombisa umphumela webhizinisi lakho. Ekulimeni kabalulekile ukwazi inzuzo/izindleko zazo zonke izinto ubezilima ngazo. Lapho ulima ngento

enezindleko kuphela bese ezinye izinto ezithola inzuzo zizosekela leyo nto elahlalimili, bese kufanele ucabange kahle ukuthi uzokwenzani ngaleyelito elahlalimili.

Ukuba nekhono lokuphatha izindaba zezimali zebhizinisi lakho ngendlela efanelekile ayikho enye indlela. Ngaphandle kwalokhu okuchazwe phezulu. Kuzobiza amandla kuwe kodwa ekugcineni uzoba nenhlanhla ngoba uzokwazi ukuthatha izinyathelo ezifanelekile ekuphatheni kwezindaba zezimali. Khumbula ukuthi konke esikwenzayo maqondana nebhinisi kuzothintana nezinzuzo nezindleko zamabhizinisi ethu.



# Ukuphatha izimfuyo zakho

**ABALIMI ABANINGI LAPHA eSOUTH AFRIKA BANEZIMFUYO FUTHI – AWEKHO AMAPULAZI AMANINGI ANGALINYWA YONKE INDAWO, NGAKHOKE KUHLE ABALIMI BAPHATHE IZINKOMO NOMA IZIMVU UKUSEBENZISA LONKE IPULAZI KAHLE. EMVA KOKUVUNA, KUVAMA UKUDLISA IZIMFUYO KULAWO MASIMU.**

Lapho kustshenziswa umhlabu womuzi wonke, izimfuyo zidla kuleyo ndawo ehlolo, ebusika zidla lapho sekuvunwe khona. Inkinga ayisiyo ukufuya lezo zimfuyo, inkinga ilapha: ungaphathi izimfuyo eziningi kakhulu ngoba azingeke zikwazi ukuphila kahle ekugcineni.

## Inkomo idla ukudla okungakanani ngosuku?

Ukwazi lokho kungakusiza ukwazi ukuthi kungafuya izinkomo ez-ingakanani kuleyo ndawo onayo. Inani lefolishi elidingekayo inkomo eyodwa ngenyanga (AU) ibizwa ngokuthi 'Animal Unit Month (AUM)'. Inkomo eyodwa enenyama elingana ne450 kg enenkonyane idinga ifolishi elomile elingana ne10 kg. Kanjalo i'AUM' ilingana ne300 kg lefolishi elomile (izinsuku ezingu-30 x ifolishi elidingekayo ngosuku).

Sonke siyawazi amabhele efolishi ayindilinga. Singasho-ke ukuthi la mabhele afika ku-250 kg. Siyazi ukuthi inkomo eyodwa idinga ifolishi elomile njalo ngosuku, manje singabala ukuthi ibhele elilodwa lizofuya inkomo eyodwa izinsuku ezingu-25 days. Inkomo eyodwa izodinga amabhele angu-1,2 ngenyanga. Ngokwamanje amabhele ayindilinga abiza R300 (uma wena ongumlimi utshala ifolishi ungaqala ukubheka inani elingu-R180 ukukhiqiza ibhele). Indleko yokufuya inkomo eyodwa ngenyanga izofika ku-R360. Lokhu ifolishi kuphela. Kuqinisa ukuthi inkomazi yakho ithola ukudla okwanele ukuphila kahle, futhi izozala njalo ngonyaka ikunikeze inkonyana ephilile, kufanele uyinekeze futhi isikhetho esibiza R1,27 ngosuku. Ngenyanga lokhu kuzofika ku-R40. Lapho uhlanganisa konke uzothola ukuthi ukufuya inkomazi ngenyanga kuzofika kuR400.

## Ukfuya inkomazi edlelweni

Ngaphezulu sixoxe ngenani lefolishi elidingwa inkomazi eyodwa ngenyanga. Noma kanjani, uma uthenga ukudla noma inkomazi idla edlelweni, inkomazi yakho idinga 10 kg yefolishi elomile njalo ngosuku (plus izikhetho).

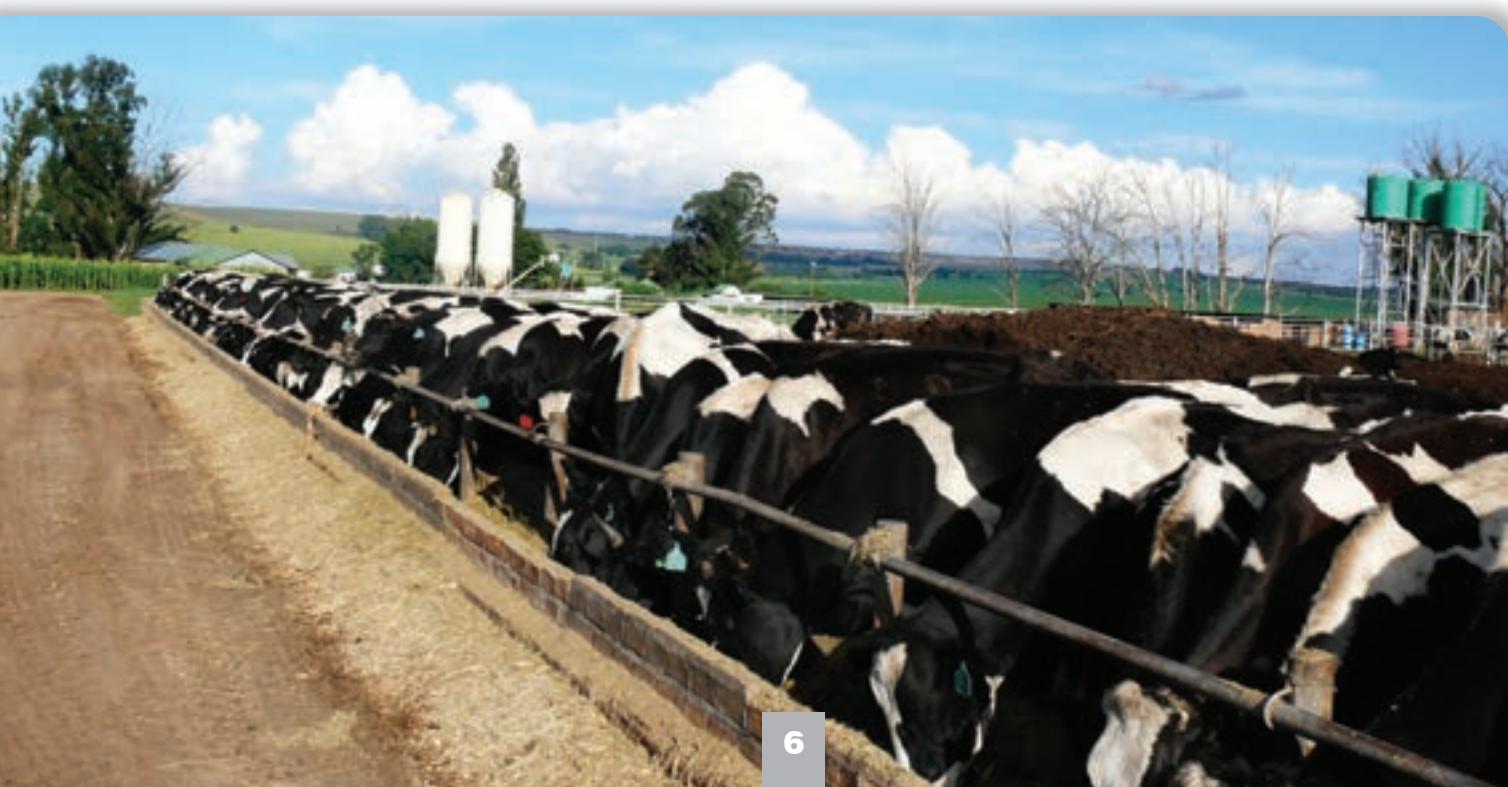
Amandla okufuya inkomo eyodwa (*carrying capacity (CC)*) kusho ukuthi idlelo linamandla ukufuya izimfuyo ezingakani njalonjalo. Sonke siyazi ukuthi izindawo ezahlukene lapha eSouth Afrika ezinamandla ahlukene ukufuya izimfuyo (*carrying capacity*) – lokhu kubalwa maqondana nesimo somhlabathi, imvula ne'climax grass' kuleyo ndawo. (Sizoxoxa ngalolu hlobu lotshani ngesikhathi esizayo).

I'CC' ibalwa ngokubheka inani lokudla elikhona njalo ngonyaka elingadliwa, lokhu kuhambelana nezidindo zezimfuyo. Ezindaweni eziningi lapha eSouth Afrika amadlelo adliwe kakhulu, asikwazi nokukhuluma ngenani lezimfuyo elijwayelekile. Amadlelo abethwala izimfuyo eziningi ngesikhathi eside angeke aphinde amile, kungadingeka siphinde sit-shale utshani futhi, kodwa lokho kuzobiza imali eningi.

Kanigi sibona izimfuyo ezondile nezinye ezibulawe indlala – isono lokhu. Thina esingabanini balezo zimfuyo kufanele sizibheke sizinikeze ukudla okwanele. Asikwazi ukuvula nje isango lesibaya bese sicabanga ukuthi inkomazi izothola utshani okwanele. Lezo zimfuyo zihamba lonke usuku bese zigcina zidla amaplestiki nododi okungazibulala.

## Ukhetha ukwenzani wena?

Abaningi abalimi abakule phrogramu lethu banezimfuyo eziningi kakhulu. Lokhu kwenzwiwa ngabantu abangacabangi – izimfuyo zithemba wena ukuzibheka futhi akufanele ulimaze umhlabu. Khumbula ukuthi awukho umhlabu ongowakho kuphela – sonke singasebenzisa umhlabu othile kodwa kufanele siqinise ukuthi nalabo abalandela thina bazokwazi ukusebenzisa umhlabu nakusasa – ngakho-ke kufanele siwubheke kahle lowo mhlaba.





Uma uthengisa inkomo namuhla ungathola mhlawumbe R10 000 (kuzobhekwa ubudala kwayo, ukusinda kwayo nokukhuluphala kwayo). Kufanele ubheke ufuwe ezinye izinkomo nezimfuyo kuze kufike uNovemba (ngaleso sikhathi utshani sebumila kahle). Kusho ukuthi kusekhona izinyanga ezintathu lapho wena uzodinga ukudla okufuya izimpahla zakho. Khumbula ukuthi sibale sathola ukuthi ukufuya inkomo eyodwa ngenyanga eyodwa kuzobiza R400. Imali efika ku-R8 000 esiyithole ngokuthengisa inkomo eyodwa singayisebenzisa ukufuya izinkomo ezingu-20 ngenyanga. Khumbula, uma kufa inkomo eyodwa kuzolahlekha leyo R8 000.

Mhlawumbe ungahlakanipha bese uthengise izinkomo eziningi uthole imali ekwanele ukuthengela izinkomo ezisele ukudla okwanele. Ngale ndlela uzelondoloza ipulazi lakho ukuze ukwazi ukuphinda ukulisebenzisa nakusasa. Ungaquinisa futhi ukuthi izinkomo zakho zithola ukudla okwanele, ziyaphila, zizozala njalo bese zinikeza wena ithole lokuthengisa ngonyaka ozayo.

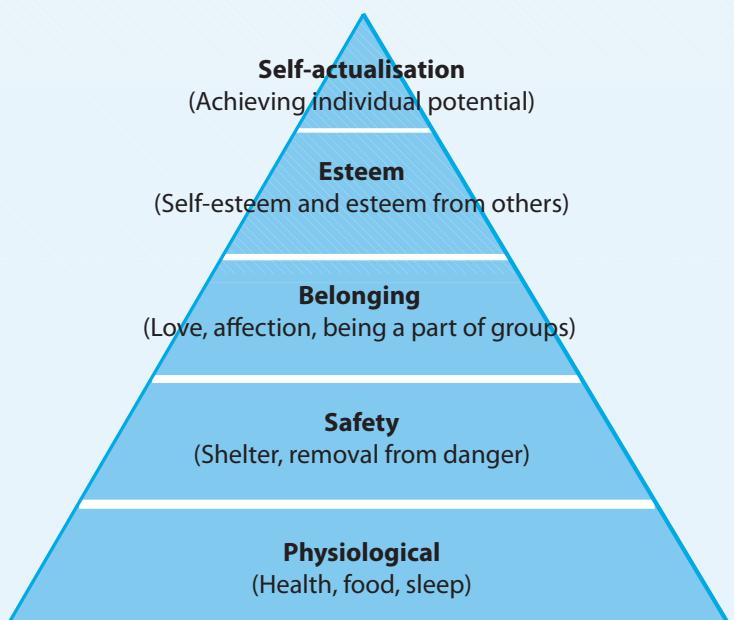
UJANE MCPHERSON, UMPHATHI WEPHROGRAMU  
LEGRAIN SA LOKUTHUTHUKISA ABAKHIQIZI ABASAKHULAYO

# Athini amagunya akho?

**UKUBHEKA NOKUHLOLA ABANTU KUVAMA UKUMANGALISA UMUNTU ON-JENGAMI — UKULALELA UKUTHI BATHINI, UKUBHEKA UKUTHI BENZANI, UKUBONA UKUTHI BAYAPHI NOKUBONA UKUTHI BATHENGANI NGEMALI YABO. THINA ESINGABANTU SINGEZHINLHOBONHLOBO, UMUNTU NGAMUNYE UNEZIDINGO ZAKHE, LOKHU AKUFANI NEZIDINGO ZABANYE. NGEMINYAKA EMININGI EDLULE UMASLOW, ISAZI SESAYIKHOLOJI UHLANGANISE IPIHARAMIDI ELILANDELAYO UKUCHAZA IZIDINGO ZEZINDABA EZINGCWELE. MHLAWUMBE KUZOKUSIZA NAWE.**

Uzobona kulo mdwebu ukuthi isidingo esikhulu **kuyisidindo sefiziyoli** — ukudla, izinto zokugqoka, impilo enhle (ukusinda), ukwazi ukuphuma, njalo njalo — lokhu yizinto ezidingekayo noma unguumuntu okhulile noma uvela kuphi.

Empilweni yamanje abantu abaningi babheka nje izinto ezingapezulu kule phiramidi ngaphambi kokugcwala isidindo zamaleveli angaphansi. Bheka nje eduze nawe: uzobona izingane ezishayela izimoto ezinhle ezidulile, banamaselfoni, bagqoka izingubo ezinamalebula, basebenzisa i- i'-pad', kodwa wena uyazi ukuthi kukhona abaningi abantwana emakhaya abangenakho ukudla noma izinto zokugqoka. Kwenzekani lapha emhlabeni wethu?



# PULA IMVULA

**Leminingwane yensiwe  
ngabakwa Maize Trust.**

**GRAAN SA**  
PO Box 74087, Lynwood Ridge, 0040  
► 08600 47246 ◀  
[www.grainsa.co.za](http://www.grainsa.co.za)

**UKUSAKAZA**  
**Debbie Boshoff**  
► 08600 47246 ◀  
[debbie@grainsa.co.za](mailto:debbie@grainsa.co.za)

**ABAHLANGANISI BEPROVENSIS**  
**Danie van den Berg**  
Free State (Bloemfontein)  
► 071 675 5497 ◀  
[danie@grainsa.co.za](mailto:danie@grainsa.co.za)

**Johan Kriel**  
Free State (Ladybrand)  
► 079 497 4294 ◀  
[johank@grainsa.co.za](mailto:johank@grainsa.co.za)  
Office: 051 924 1099 ◀  
Dimakatso Nyambose

**Jerry Mthombohi**  
Mpumalanga (Nelspruit)  
► 084 604 0549 ◀  
[jerry@grainsa.co.za](mailto:jerry@grainsa.co.za)  
Office: 031 755 4575 ◀  
Nonhlaphela Sithole

**Naas Gouws**  
Mpumalanga (Belfast)  
► 072 736 7219 ◀  
[naas@grainsa.co.za](mailto:naas@grainsa.co.za)

**Jurie Mentz**  
Mpumalanga (Vryheid)  
► 082 354 5749 ◀  
[jurie@grainsa.co.za](mailto:jurie@grainsa.co.za)  
Office: 034 980 1455 ◀  
Sydwell Nkosi

**Ian Househam**  
Eastern Cape (Kokstad)  
► 078 791 1004 ◀  
[ian@grainsa.co.za](mailto:ian@grainsa.co.za)  
Office: 039 727 5749 ◀  
Jenilee Bunting

**Lawrence Luthango**  
Eastern Cape (Mthatha)  
► 076 674 0915 ◀  
[lawrence@grainsa.co.za](mailto:lawrence@grainsa.co.za)  
Office: 047 531 0619 ◀  
Cwayita Mpotyi

**Toit Wessels**  
Western Cape (Paarl)  
► 082 658 6552 ◀  
[toit@grainsa.co.za](mailto:toit@grainsa.co.za)

**UMSHICILELI**  
**Infoworks**  
► (018) 468-2716 ◀  
[www.infoworks.biz](http://www.infoworks.biz)



## IPULA IMVULA ITHOLAKALA NGALEZI ZILIMI EZILANDELAYO:

**IsiZulu,**  
IsiNgisi, IsiBhunu, IsiTswna, IsiSuthu,  
IsiSuthu saseNyakatho, IsiXhosa.

**Sizimisele ukukhipa incwadi enhle  
kakhulu. Uma ufi sa ukuxoxa ngokuphakathi  
noma ngendlela kubhalile ungathintana  
noJane McPherson.**

## Athini amagunya akho?



Sizwa izindaba ezisabekayo ngabesifazane (nabo bayizingange nje) abathola izingane ukuze bazokwazi ukuthola 'granti' yezingane – kodwa abasebenzisi leyo mali ukuthengela izingane ukudla noma izingubo zokugqoka – qha, bathatha leyo mali bazithengela izingubo ezinhle ('fesheni'), amaselfoni nesikhathi sokukhuluma (*airtime*). Lokhu bekungasilo ipulani nakanjani. Uma sivuma ukuthi lokhu kuqhubeke bonke ubudlelwane bethu buzoshona phansi ngoba sizothwala izingane eziningi ezingabhekwanga kahle, ezingadlanga kahle, ezingafundanga kahle, manje sizofuna ukuthi zingene emhlabeni wethu zakhe izindaba zezemali – akungeze kwenzeke. I'granti' yezingane lingenisiwe ukusiza umama akhulise ingane yakhe – kumniweza ukudla, nezingubo zokugqoka nokumfundisa.

### Wena ongumlimi – uthengani?

Uma wena ungomlimi bese ukulima kulibhizini-si lakho. Uma unebhizini kufanele uface imali kuleyo bhizini. Okunye okubalulekile ozokudunga uma ungomlimi:

1. Umhlaba lapho uzokhiqiza khona;
2. Ogandaganda nemishini;
3. Imali yokuqala ukulima (ukutshala).

Ngokwamanje ngizwe ukuthi abailimi bathi bah-lulekile ukukhiqiza umvuno ngoba bekungekho

imali yokuthenga izinto ezidingekayo noma ugandaganda uphukile. Siyakuzwa lokhu. Kodwa bekungimangalise kakhu lu ukuzwa ukuthi labo balimi baboleke imali efika ku-R300 000 ukuthenga i-'double cab LDV'. Ngeqiniso, akungeke kubengcono ukuthenga izinto zokuqala ukutshala, ugandaganda, imishini nokunye futhi ngaphambi kokuthengaiveni!

Lokhu kuyinto ebekhuluma ngayo – athini amagunya akho (?) – ufuna ukuthi ibhizini-si lakho likhule maqondana nezimo zamabhizini-si, noma ufuna ukuthi abanye abantu bakubone bacabange ukuthi: hheyi, lendoda inemali? Mina ngicabanga ukuthi sesifikile isikhathi thina sibhibeke kahle – uma ufuna ukuba umlimi ozophumelela ozoya phambili kufanele ugale ukufaka imali kule bhizini-si lakho – lapho uqasha ipulazi, kokha imali edingekayo, thenga ogandaganda nemishini okudingeckayo ukuze uzokwazi ukuphinda ukutshala, bheka ukuthi umndeni wakho usaphila kahle, bese unga-cabanga ukuthatha imali esele uthenge imoto ensha. Ngicela ukuthi masikhawule ukuzama ukuba umuntu ofekethisayo, cabanga ukwenza izinto eziqondile kuqala!

**UJANE MCPHERSON, UMPHATHI  
WEPROGRAMU LABALIMI  
ABAKHQIZAYO ABASAKUKHLAYO  
LEGRAIN SA**